

## موج روانشناسی در روابط بین الملل

\* زبلا احمدی

\* افشین زرگر

### چکیده

رابرت جرویس در کتاب ادراکات و سوء ادراکات در سیاست بین الملل نقطه تمرکز خود را بر مطالعات روانشناسی و عوامل تأثیرگذار روانی بر رفتار تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی قرار می‌دهد. این موضوع یک دیدگاه ترکیبی و انتقادی جدید در تئوری‌های روانشناسی است که نتایج و یافته‌های به دست آمده توسط بررسی ادراکات و سوء ادراکات بازیگران بین المللی را به روشنی بیان می‌کند. همچنین این دیدگاه مسیر ارتباط میان آن‌ها (ادراکات و سوء ادراکات) را برای فهم این موضوع که چگونه تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی به آن پی‌برده و در شرایط اضطراری با آن روبرو می‌شوند را مورد بررسی قرار می‌دهد.

جرویس در این کتاب به شرح ادراکات تصمیم‌گیرندگان در مورد جهان و دیگر بازیگران بین المللی پرداخته که چگونه این مسئله می‌تواند تصمیم‌گیرندگان را از حقایق بین المللی دور کرده و مانع رسیدن آن‌ها به درکی درست نسبت به آنچه هست شود. نویسنده با توجه به واقعیت تاریخی بسیاری که در روابط بین الملل رخ می‌دهد به خوبی نشان می‌دهد که چگونه این علم می‌تواند نه تنها به شرح تصمیمات خاص تصمیم‌گیرندگان، بلکه به شرح رفتار، کش‌ها و واکنش‌های دیگر بازیگران در شرایط اضطراری پرداخته و به طور کلی به بالا بردن فهم بازیگران از رفتار خود، سایر بازیگران و جهان خارج کمک شایان توجهی کند.

کلید واژگان: دراکات و سوء ادراکات، روابط بین الملل، روانشناسی، تصمیم‌گیرندگان،

سیاست خارجی

\*. دانشجوی دکتری روابط بین الملل، دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد کرج (نویسنده مسئول)  
Jila.ahmadi1@yahoo.com

\*. استادیار و عضو هیأت علمی دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد کرج  
zargar.a2003@gmail.com

---

## موج روانشناسی در روابط بین الملل

### مقاله نقد کتاب

### ادراکات و سوء ادراکات در سیاست بین الملل

---

رابت جرویس. ادراکات و سوء ادراکات در سیاست بین الملل، نیو جرسی، انتشارات دانشگاه پرینستون، ۱۹۷۹

\* زیلا احمدی

\* افشین زرگر

#### دیباچه

هر حوزه از دانش مصدق ثابتی در جهان خارج ندارد بلکه مجموعه سیالی از داده‌ها و روش‌هایی است که برای پاسخ دادن به مجموعه مشخص از پرسش‌ها کارآیی دارد، هر حوزه از دانش در هر زمان مشخص، در پیش چشم ناظران مختلف، بسته به دیدگاه و مقصودی که هر یک دارند جنبه‌های مختلفی را عرضه می‌دارد ولی کانون توجه همواره در

---

\*. دانشجوی دکتری روابط بین الملل، دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد کرج (نویسنده مسئول)  
Jila.ahmadi1@yahoo.com

\*. استادیار و عضو هیأت علمی دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد کرج  
zargar.a2003@gmail.com

حال تغییر بوده و این مرزها معمولاً همراه با آن تغییر می‌کند.(دوئرتی و فالترگراف، ۱۳۷۴: ۴۳) یکی از کانون‌های توجه در بررسی سیاست بین‌الملل ادراکات بازیگران است. ادراکات ما از جهان و رفتار بازیگران همواره ما را از الگوهای واقعی و واقعیت جهان خارج و از دلایل و یافته‌های این رفتارها که می‌توان به آن برد دور می‌کند. (Jervis(A), 1979:3-4) افزایش توجهات به بعد روانشناسی از جمله ادراکات تصمیم‌گیرندگان منجر به آن می‌شود که به احساسات بیشتر توجه شده و اینکه چه طور نیازهای احساسی تصمیم‌گیرندگان در شکل‌دهی به ساختار باورهایشان نقش داشته است بسیار حائز اهمیت است. انتظارات و نیازهای سیاسی و روانی که ادراکات عمدۀ تصمیم‌گیرندگان سیاست بین‌الملل را به خوبی نشان می‌دهد. (Jervis, 1993) & (Jervis, 2017) رابت جرویس در کتاب ادراکات و سوءادراکات در سیاست بین‌الملل موج جدیدی را در علوم سیاسی و روابط بین‌الملل مطرح می‌کند که به کاربرد مفاهیم و نگرش‌های روانشناسی، تفکرات، ادراکات و زبان در شرایطی که تصمیم‌گیرندگان روابط بین‌الملل در تقابل با یکدیگرند را بیان می‌کند. وی یکی از برجسته‌ترین نظریه پردازان این دیدگاه جدید به صورت آکادمیک است. در واقع بحث نویسنده کتاب این است که اغلب موقع شرح تصمیمات دشوار و سخت سیاسی بدون در نظر گرفتن باورهای تصمیم‌گیرندگان در مورد جهان و تصور آن‌ها در مورد دیگر بازیگران غیر ممکن است. اگر ما بازیگران را در شرایطی یک‌شکل در عرصه بین‌المللی در نظر بگیریم که همه آنها طبق یک مدل خاص رفتار می‌کنند، باز این مسئله بسیار اهمیت دارد که به شناخت تفاوت‌های ادراکی بازیگران و تصور آن‌ها از جهان واقع بپریم. پس در این صورت می‌توان ادراکات بازیگران را به عنوان متغیری قابل تأمل و بررسی در اتخاذ تصمیمات سیاستمداران در تحولات بین‌المللی در نظر گرفت.

### خلاصه کتاب:

نویسنده مقدمه کتاب را با بیان یک سری سوالات آغاز می‌کند از جمله اینکه :

نتایج و پیامدهای سوءادراکات چیست؟

۱. چه خطاهای ادارکی به طور معمول در تصمیم‌گیری‌ها رخ می‌دهد؟

## ۲. باورهای ما نسبت به سیاست و تصورتمان نسبت به حالات و تغییرات رفتار سایر بازیگران چیست؟

### ۳. چطور تصمیم‌گیرندگان اطلاعات خود را تجزیه و تحلیل می‌کنند به خصوص اطلاعاتی

را که در تنافض با دیدگاه آنها است؟

جرویس به این نکته اشاره می‌کند که به این سوالات به قدر کافی در روانشناختی و یا روابط بین‌الملل پرداخته نشده است. در گذشته این گونه فرض می‌شد که تصمیم‌گیرندگان معمولاً درک درستی از جهان خارج دارند و سوءادراکات پیش آمده را به عنوان یک تصادف تلقی می‌کردند. این کتاب در صدد آن است که نشان دهد این نگرش نه تنها صحیح نیست بلکه نادرست است. ادراکات ما از جهان و رفتار بازیگران همواره ما را از الگوهای واقعی و واقعیت جهان خارج و از دلایل و یافته‌های این رفتارها که می‌توان به آن پی برد دور می‌کند. رابرт آبلسون می‌گوید "ما در یک بازی «سرد» قرار داریم، عوامل شناختی که دیدگاه نادرست را نسبت به جهان گسترش می‌دهند."

به طور کلی در قسمت اول کتاب نویسنده به شرح ادراکات در اهداف بازیگران، پیش‌بینی رفتارهای آینده بازیگران توسط رفتارهای گذشته آنان، بازدارندگی و جنگ سرد، تأثیر تهدید و نیروهای نظامی، مدل مارپیچ، تفاوت میان مدل مارپیچ و مدل بازدارندگی و تحلیل رهیافت‌های روانشانسی مسلط بر روابط بین‌الملل می‌پردازد.

در قسمت دوم کتاب به شرح روند ادراکات، اثبات موارد روانشناختی و اثر متقابل نظریه و اطلاعات، چگونگی یادگیری تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی از تاریخ و شرح و آزمون راههایی که در روند اطلاعاتی تصمیم‌گیرندگان و تغییر باورهای تصمیم‌گیرندگان تأثیر گذار است می‌پردازد.

در قسمت سوم چندین مورد از سوءادراکات معمول مطرح می‌شود و همچنین تمایل بازیگران به تصور دیگر بازیگران بیش از آنچه هستند، سوءادراکات نسبت به اتحادها، سوءادراکاتی که در مورد رفتارهای دیگران رخ می‌دهد، تأثیر امیال، خواسته‌ها و ترس بر ادراکات، ناهنجارهای روانشناختی در روابط بین‌الملل و .... شرح داده می‌شود.

در قسمت پایانی نویسنده راههایی را که توسط آن تصمیم‌گیرندگان می‌توانند سوءادراکات خود را به پایین‌ترین حد ممکن برسانند مطرح می‌کند.

به طور کلی بسیاری از گزاره‌ها در این کتاب شرح داده می‌شود که به شرح اهم موارد آن می‌پردازیم.

### طبقه‌بندی الگوهای مطرح شده در کتاب؛

۱. در الگوی اول به صورت کلی درباره ادراکات تصمیم‌گیرندگان در مورد رفتار سایر بازیگران و همچنین قضاوت آن‌ها درباره اهداف دیگر بازیگران می‌پردازد، در این الگو به شرح راههای عمومی که در آن مردم استنتاجات خود را از شواهد مبهم بیان می‌کنند و همچنین به شرح خیلی از رفتارهای غیر قابل فهم بازیگران در عرصه بین‌الملل می‌پردازد. در واقع در این الگو نشان داده می‌شود که چه طور و چرا، سوء ادراکات در افرادی با نیوگ بالا و دولت مردان شایسته و وظیفه شناس در سیاست خارجی منجر به اتخاذ تصمیمات نادرست از طرف آن‌ها می‌شود.

۲. در الگوی دوم به تجزیه و تحلیل رفتارهای تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی در موقع اضطراری می‌پردازد. همچنین به بررسی این موضوع می‌پردازد که چرا افراد در موقعیت‌های مشابه به گونه‌ای متفاوت عمل می‌کنند. و این موضوع را ناشی از تفاوت ادراکات افراد نسبت به جهان به طور کلی، و نسبت به دیگر بازیگران به طور اختصاصی می‌داند. جزویس این گونه بیان می‌کند که؛ بهتر است برای یک بار هم شده از خودمان پرسیم که چه کسی حقیقت را می‌گوید، اما گاهی اوقات بهتر است این سوال را پرسیم که دلیل رفتارهای متفاوت مردم در برخورد با جهان خارج چیست؟ همچنین وی در تلاش است که به شرح ادراکات بازیگران به عنوان دلیلی برای واکنش‌های فوری آن‌ها در مواجه با مسایل در شرایط اضطراری پردازد. برای مثال؛ بریتانیا و فرانسه قبل از هر دو جنگ جهانی احساس کردند که امنیت آن‌ها توسط آلمان آسیب دیده است. این دو کشور شاید در مورد اول (ج. ج. ا) به اشتباه و در مورد دوم به درستی فکر کرده باشند. اما در هر دو مورد باید بر روی این نکته تمرکز کرد که همین احساس آنان موجب واکنش فوری نسبت به کشور مقابله (که ناشی از ادراکات آنان نسبت به یکدیگر می‌باشد) شده است.

## بازدارندگی<sup>۱</sup>

جرویس بازدارندگی را پرنفوذترین مکتب فکری مطالعات روابط بین‌الملل در آمریکا می‌داند و دلیل آن پذیرش واقعگرایی و سپس سازگاری نظریه بازدارندگی را با آن می‌داند. (Jervis(B),1979:289) جرویس بازدارندگی را حالتی بیان می‌کند که در آن دولت‌ها توانایی‌های خود را به نمایش گذاشته و تمایل خود را به جنگ نشان می‌دهند. وی استدلال می‌کند که اغلب کشورها به سمت افراط تمایل نشان می‌دهند زیرا اعتدال و صلح و آشتی را مناسب دولت‌های ضعیف می‌دانند. از نظر وی جهان در ارتباطی تنگاتنگ است. این که در تعامل میان کشورها چه اتفاقی می‌افتد که بر دیگر نتایج بین‌المللی تأثیر می‌گذارد و اینکه چرا دولت‌ها همواره به بزر سی رفتار دولت‌های دیگر برای یافتن نشانه‌ای از منافع، و نقاط قوت و ضعف آنها می‌پردازنند، را مبنی بر این دیدگاه می‌داند که همواره کشورها اهداف طرف مقابل را نامحدود فرض می‌کنند.

مدل بازدارندگی بر این باور است که خشونت می‌تواند علیه خود آن کشور نیز عمل کند و سازش همیشه اهداف آینده را تأمین نمی‌کند. مماشات اغلب به کار می‌آید حتی زمانی که در گیری‌های بزرگی میان کشورها وجود دارد. (Jervis, 1985) (Jervis(A),1979:78-94) البته در کنار این تعاریف الکساندر جورجیس و ریچارد اسموک در کتاب خود بازدارندگی را مقاعد ساختن حریف نسبت به این که هزینه و یا خطرات خط مشی احتمالی او از منابع آن بیشتر است تعریف می‌کنند (George & Smoke, 1974:11) و یا از نظر هنری کیسینجر بازدارندگی، یک ضعف ظاهری همان عواقبی را در برخواهد داشت که یک ضعف واقعی. حرکتی که به قصد بلوف انجام می‌گیرد ولی جدی تلقی می‌شود، به عنوان عاملی بازدارنده بسیار موثرتر از آن تهدید واقعی است که بلوف تلقی می‌شود. (دوئرتی، فالترگراف، ۱۳۷۴: ۶۰۹) & (Jervis, 1982)

## مدل مارپیچ<sup>۲</sup>

جرویس ریشه مدل مارپیچ را در ماهیت آنارشیک نظام بین‌الملل می‌داند. در این

۱.Deterrence

۲.Spiral Model

خصوص وی به چهار نکته ذیل اشاره می‌کند:

۱. نخست آنکه دولتمردان به این نکته پی‌برده‌اند که اگر بازیگران در حال حاضر هیچ برنامه تهاجمی نداشته باشند، با این حال هیچ تضمینی وجود ندارد که آن‌ها در آینده به توسعه برناهای تهاجمی خود دست نزنند. بنابراین می‌توان به این نکته پی‌برد که تصمیم‌گیرندگان سیاسی و مخصوصاً رهبران نظامی برای غیر محتمل‌ترین تهدیدها نیز همواره نگران هستند.

۲. دومین مسئله این است که در صورت عدم وجود یک دولت مستقل در نظام بین‌الملل (وجود شرایط آنارشیک نظام بین‌الملل) امکان بروز جنگ به وجود می‌آید و در این صورت حفظ امنیت بسیار هزینه‌بر خواهد بود. بدین معنی که اصل خودبیاری و حفاظت از خود در مقابل دیگران تهدیدی تلقی می‌شود برای سایر بازیگران.

۳. کشورهایی که به دنبال امنیت هستند ممکن است به این باور رسیده باشند که بهترین راه و نه تنها ترین راه برای رسیدن به اهداف (بالا بردن امنیت کشور) حمله به سایر کشورها و گسترش محدوده خود می‌باشد.

۴. کسی که مسئولیت حفظ امنیت را دارد مسلماً اقدامات تهاجمی را گسترش می‌دهد مخصوصاً زمانی که بازیگران احساس نیاز شدیدی به امنیت داشته باشد و یا از حضور قدرت بزرگی احساس تهدید کنند.

به طور کلی در این مدل زمانی دولت‌ها توانایی خود را افزایش می‌دهند که بخواهند از خود در مقابل سایر بازیگران دفاع کنند. آن‌ها بیشترین حد و در عین حال کمترین حد ممکن نصیب‌شان می‌شود. بیشترین حد به این دلیل گفته می‌شود که آن‌ها توانایی حمله به سایر بازیگران را به دست می‌آورند و کمترین حد به این دلیل به کار برده می‌شود که دیگران واکنش آن‌ها را نسبت به خود تهدید تلقی کرده و به دنبال افزایش سلاح و بالابردن امنیت خود هستند. بدین ترتیب است که امنیت دولت اول کاهش می‌یابد. در این حالت سایر بازیگران از اقدامات امنیتی صورت گرفته توسط دولت اول که برای آماده سازی خود است حالتی تهاجمی را برای خود تعریف خواهند کرد. از این رو همواره دولت‌ها بدترین حالت ممکن را نسبت به یکدیگر و نظام بین‌الملل فرض می‌کنند. برای مثال مسابقه تسليحاتی بارزترین نمونه مدل مارپیچ به شماره می‌آید.

## مقایسه دو مدل مارپیچ و بازدارندگی:

- نظریه بازدارندگی همواره نگران این مسئله است که متباوزان، مدافعان را در دست کم می‌گیرند. در حالیکه در نظریه‌های مارپیچ به هر دو طرف اهمیت بالایی داده می‌شود. به طور کلی سیاست‌هایی که تو سط تئوری بازدارندگی دنبال می‌شود؛ گسترش نیروهای مسلح قوی و منعطف، تمایل برای درگیری حتی بر سر مسائل که ارزش ذاتی کمی دارند، اجتناب از نشان دادن هر گونه نقاط ضعف، در صورتی که نظریه‌های مارپیچ افزایش تنش ناسازگاری گمراه کننده را ایجاد می‌کنند. بر طبق نظریه بازدارندگی به احتمال زیاد یک دولت متباوز می‌تواند اراده یک دولت برای مقاومت را دچار شک و تردید کند. (Jervis, 1982)
- از جمله انتقادات واردہ به مدل مارپیچ این است که برای دولت مردانی که می‌خواهند آینده پژوهی کنند کارآیی لازم را ندارد زیرا آن‌ها در این راستا همواره به دستکاری سطوح تنش و خصوصیت می‌پردازند که در اغلب موارد نیز موفق می‌شوند.

## پویایی روانشناسی<sup>۳</sup>

پویایی روانشناسی به شرح کارکرد مدل مارپیچ می‌پردازد. از این رو دولتها همواره بر این باور هستند که تسلیحات نظامی دیگر کشورها نشان دهنده نیات تهاجمی آن‌ها است. بنابراین افزایش تسلیحات نظامی توسط دیگر بازیگران موجب آن می‌شود که کشورها احساس ناامنی مضاعف کنند. (در این میان همه دولتها بر این باور نیستند). دولتهای صلح طلب بر این باور هستند که کشورها این تسلیحات را برای حفاظت از خود به کار می‌گیرند نه برای ضربه‌زنن به دیگر کشورها، همچنین بر این باور هستند که سایر بازیگران از این باور آن‌ها (صلح آمیز بودن) آگاه هستند. بنابراین عدم توانایی دولتها برای درک نیات سایر بازیگران و رفتارهای خاص دولتهای دیگر موجب آن می‌شود که دولتها همواره به دنبال جمع‌آوری مدارکی برای این عدم درک از رفتار دیگر بازیگران باشند و

---

<sup>۳</sup>Psychological Dynamics

این رفتارها را به عنوان خطرات پنهانی و بالقوه در نظر می‌گیرند. همچنین برخی از کشورها گسترش تسليحات نظامی سایر کشورها را به معنای حالتی تهاجمی و دولتی متجاوز درک می‌کنند.

پویایی روانشنا سی از بحث معماهی امنیت متفاوت است. در معماهی امنیت که در آن با افزایش امنیت یک کشور، امنیت کشور دیگر کاهش می‌یابد نه به خاطر سوءادراکات یا به خاطر تصورات خصومت‌آمیز بازیگران نسبت به یکدیگر است بلکه به خاطر (کلیت) آثارشیک نظام بین‌الملل است.

## أنواع سوء ادراكات :

١. یکی از سوء ادراکات بسیار معمول این است که ما رفتار دیگران را بیشتر از آنچه که هست، متمرکز، برنامه‌ریزی شده و هماهنگ تصور کنیم. گزاره به دست آمده از این استدلال این است که بازیگران تمایل به درک رفتار زیردستان و عوامل دیگر دارند (به عنوان مثال سفرا و مقامات سطح پایین) و رفتارهای این گونه افراد را به عنوان سیاست رسمی بازیگران می‌پذیرند. بازیگران سپس درجه و حد تجاوز و تخلفی که آنها را تهدید می‌کند را دست کم می‌گیرند و همچنین نقش‌های موجود در مفاهیم، معانی و دستور العمل‌ها را نیز دست کم می‌گیرند، این مسئله عواقب مهلکی را در بر خواهد داشت که جرویس به بیان آن می‌پردازد. سوءادراکات زمانی که دو طرف در رویارویی، کشمکش و تضاد با یکدیگر باشند بیشتر می‌شود. این مسئله به دلیل عدم وجود اطلاعات دقیق بازیگران از یکدیگر است زیرا عمولاً بازیگرانی که بیشتر با هم همکاری دارند اطلاعات دقیق‌تری نسبت به یکدیگر دارند.

سوء ادراکات نسبت به اتحاد بازیگران در سیاست بین‌الملل:

سوء ادراکات نسبت به اتحاد میان بازیگران دارای پی‌آمد هایی است که از جمله می‌توان به؛

١. ابتدا بازیگران رفتارهای طرف مقابل را به عنوان رفتارهایی متمرکز و با ارزش‌های واحد در نظر می‌گیرند، سپس به دنبال پی بردن به طرح و برنامه‌هایی هستند که این رفتارها

از آن ناشی می‌شوند و سپس تعمیم دادن این رفتارها به آینده که می‌تواند گمراه کننده باشد. در صورتی که اگر این تغییر رفتار بازیگران ناشی از چانهزنی‌های داخلی میان بازیگران در اتحادها و یا تصمیم‌گیری‌های وقت و یا اقدامات ناهماهنگ در میان آن‌ها باشد، در این صورت پیامدهای بسیاری را در بر خواهد داشت.

این مسئله موجب آن می‌شود تا تأثیرات تلاش‌ها برای تأثیرگذاری بر سیاست سایر بازیگران کاهش پیدا کند، زیرا اهمیت درگیرهای داخلی میان آن‌ها دست کم گرفته شده است.

۲. سوء ادراک دیگر این‌گونه است که بازیگران در میزان نقشی که در سیاست‌های دیگر بازیگران بازی می‌کنند دچار بزرگ نمایی و به نوعی مبالغه می‌شوند که این امر بی‌آمدگاه را به دنبال خواهد داشت از جمله اینکه؛

- وقتی که بازیگران بر طبق خواسته‌های دیگر بازیگران رفتار می‌کنند، بازیگران مقابله بیش از اندازه برآورد می‌کنند آن حد از سیاست‌های را که در قبال نتایج آن مسئول هستند.
- وقتی شرایط ثابت نباشد یعنی سیال بوده در این حالت یک سری تمایلاتی در بازیگران به وجود می‌آید که تأثیرات و استعدادهای نهانی خود را بر سایر بازیگران بیش از اندازه تصور کنند.
- وقتی رفتار دیگر بازیگران مطلوب سایر بازیگران نباشد، در این حالت بازیگر تمایل دارد که آن رفتار را نادیده بگیرد و آن را ناشی از منابع داخلی کشور بداند به جای اینکه در قبال رفتار و مسئولیت خود مسئول باشد.

در نهایت این‌که سوءادراکات ما را به این موضوع آگاه می‌کند که این باورهای نادرست موجب آن می‌شود که تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی نسبت به بررسی رفتار سایر بازیگران بی‌میل و مردد می‌شوند، قبل از این‌که آن‌ها به دنبال تصدیق و یافتن دلایل تحولات پیش آمده باشند.

## راههای کاهش سوء ادراکات

آنچه که نویسنده به دنبال بررسی آن است تنها ادراکات نیست. در واقع وی به دنبال

ارائه راه کارهایی برای کاهش سوءادراکات است. جرویس به این موضوع اشاره می‌کند که اگر تصمیم‌گیرنده‌گان در مورد خطاها معمول ادراکی آگاه با شند این امکان وجود دارد که از بروز آن جلوگیری کرده و یا آن را جبران کنند. این آگاهی باعث می‌شود که در این صورت تصمیم‌گیرنده‌گان سیاست خارجی به کاهش اعتماد به نفس بیش از اندازه خود که ناشی از باورهای ذهنی آنان است پرداخته و در مورد باورهای غالب و متدالوی که در ذهنشان نقش بسته است بیشتر حساس شوند.

آنچه مهم است این که با هیچ فرمولی نمی‌توان آشکار کرد که کدام ادراک صحیح است و کدام یک اشتباه، و یا با هیچ فرمولی نمی‌توان به برطرف کردن سوءادراکات پرداخت. تصمیم‌گیرنده‌گان همواره بر طبق شواهد گمراه کننده و گیج کننده موجود در محیط روابط بین الملل باید دست به استنتاج بزنند که در اغلب موارد نیز به داده‌های نادرست دست پیدا می‌کنند. به هر حال راههای بسیاری وجود دارد برای کاهش خطاها و رسیدن به حقیقت، که سیاستمداران همواره تمام هوش خود را در این زمینه به کار می‌گیرند و در قبال وظایفی که به آنها محول شده است احساس مسئولیت می‌کنند.

از جمله مواردی که بازیگران باید به آن توجه داشته باشند این است که، تصمیم‌گیرنده‌گان همواره شبیه سازی می‌کنند شواهد و یافته‌های مورد نظر شان را با باورهای گذشته که در ذهنشان وجود دارد بدون اینکه نسبت به آلتراتیوها اطلاعاتی داشته باشند، در نتیجه بازیگران به یک برآورد بدون تفکر و دقت بالا دست پیدا خواهند کرد. همچنین تفکر بیش از اندازه تصمیم‌گیرنده‌گان به تنها یک این مشکل را حل نخواهد کرد اما می‌تواند گامی کوچک در این مسیر باشد.

درک رفتار سایر بازیگران و تصور رفتار آنها امری بسیار مهم تلقی می‌شود، بازیگران باید تلاش کنند تا نسبت به دیدگاه سایر بازیگران به جهان و راههایی را که دیگران در مواجه با تحولات در نظر می‌گیرند و ادراکات آنها، اطلاعات کافی را به دست آورند. در واقع بازیگر باید جهان را در میان تنوعی از ادراکات ممکن بررسی کند. البته بسیاری از بازیگران در اغلب موقع در تلاش برای درک جهان و دست یابی به تصوری از خود شان در میان سایر بازیگران به عنوان یک بازیگر شکست می‌خورند، اما در نهایت بازیگران

می‌توانند از بروز خطاهای عمومی، اجتناب کنند.

همچنین بازیگران این توانایی را به دست می‌آورند که از افتادن در تله باوری که دیگران وی را همانگونه می‌بینند که خودش تصور می‌کند جلوگیری کنند، زیرا بازیگران بیشتر موقع بر این باور هستند که اهداف آن‌ها، مخصوصاً اهداف صلح‌آمیزشان برای سایر بازیگران واضح و روشن است و عدم درک این موضوع که ممکن است دیگر بازیگران رفتارهای آنها (حتی صلح‌آمیز) را به عنوان تهدیدی علیه امنیت خود فرض کنند، موجب آن می‌شود که بازیگران با این فرض صلح‌آمیز برنامه‌های خود، افزایش تسلیحات نظامی سایر بازیگران را فقط خشونتی بی‌دلیل فرض کنند.

بازیگران باید به این نکته توجه داشته باشند که هم آن‌ها و هم سایر بازیگران همواره تحت تأثیر انتظارات و توقعات شخصی خود شان هستند. بدین معنی که بازیگران همواره ورودی اطلاعات را متناسب بر تصورات قبلی که در ذهنشان است تنظیم می‌کنند و سپس اطلاعات را دریافت می‌کنند. مشکل بزرگ اینجاست که عدم اطلاع بازیگران از این تأثیر منجر به آن می‌شود که بازیگران خودشان را از دریافت متغیرهای ادراکی دیگر محروم کنند و موجب رشد نوعی اعتماد به نفس بیش از اندازه در آنها می‌شود که آنان در خصوص این مسئله خاص قبلاً به نتیجه رسیده‌اند. در اینجا باید به این نکته نیز توجه داشت که بازیگران تأثیر باورها و استعدادهایشان را بیش از آنچه هست برآورد می‌کنند و آنها در تغییر باورها و ذهنیاتشان بسیار کندر از آنچه که تصور می‌کنند عمل می‌کنند.

### برآمد سخن:

۱. آخرین و مهم‌ترین نکته حساس و امنیتی متوجه تصمیم گیرندگان سیاست خارجی است. آنها می‌بایست آگاهی‌های لازم را نسبت به تمام راهها و روش‌هایی که در آن ممکن است ادراکات تصمیم‌گیرندگان به خطاها معمول متهی شود، را پیدا کنند. برای مثال اگر بازیگری بر این موضوع واقف باشد که سیستم باورهایش مستعد دریافت تصویر واقعی با یک ثبات غیرمنطقی است، از این رو بازیگر علاقه‌مند می‌شود که در برخورد با قضایا به دریافت اطلاعات بیشتر و پیگیری شواهد بسیار برای روشن شدن

موضوع پردازد.

۲. چنانچه بازیگران بر خطر تشکیل تصورات به طور سریع در ذهن بازیگران آگاهی داشته باشند. این امر موجب آن می‌شود که در تصمیم‌گیری‌ها عجله نکرده و تصمیم‌گیری‌های خود را به تعویق بیندازند و یا در این خصوص به مشورت با افرادی که به صورت غیرمستقیم یا کمتر با موضوع پیش آمده درگیر هستند بیندازنند.

۳. آگاهی بازیگران نسبت به این مسئله که شواهد و باورهایی که در پس زمینه ذهن آن‌ها وجود دارد منجر به آن می‌شود که دیدگاه‌های دیگر تصمیم‌گیرندگان را نادیده بگیرند، این آگاهی باعث می‌شود که تصمیم‌گیرندگان در تصمیم‌گیری‌های خود بسیار محظاطانه‌تر عمل کنند. همچنین این آگاهی می‌تواند از گسترش این باور نادرست در ذهن بازیگران که شواهد موجود و آنچه رخ داده است می‌تواند تصدیقی بر باورها و آنچه در ذهن آنها است، جلوگیری کند.

۴. آگاهی بازیگران نسبت به این موضوع که واقعی گذشته می‌تواند موجب شکل‌گیری باورهایی قطعی در ذهن آنها شود و بر این اساس بازیگران در بررسی موضوعات به خاطر شباهت‌های آن با رویدادهای گذشته و یا اثرات آنها که در گذشته نیز شاهد آن بوده‌اند، آنها را از دست یافتن به درکی صحیح و گرفتن تصمیم مناسب دور می‌کند. همچنین بازیگران باید به تأثیر شرایط از جمله واقعی گذشته، تأثیر ملیت و تحولاتی که در ابتدای شکل‌گیری ذهنیت سیاسی آنها از محیط پیرامون‌شان رخ داده است، از جمله واقعی که عواقب بسیار مهمی در طول تاریخ داشته‌اند بیشتر واقف باشند. عدم توجه به این موضوع باعث می‌شود که بازیگران همواره در گذشته به دنبال شواهد و راهکارهایی برای موارد حال پیش آمده باشند. ولی اگر سیاست‌مداران به طور کامل به تاریخ و تحولات گذشته اشراف داشته باشند به روشنی می‌توانند دلایل تاریخی وقایع کنونی را استنتاج کنند.

## نقد و ارزیابی:

کتاب حاضر با دیدی متفاوت و از منظر روانشناسی با تکیه بر ادراکات تصمیم‌گیرندگان

راه را برای بررسی روابط بین‌الملل از دریچه‌ای دیگر برای علاقه‌مندان به این حوزه گشوده است. جرویس با کنار زدن ابهامات ذهنی و سوالات بی‌پاسخ در زمینه ادراکی سیاست‌مداران آنها را با سوءادراکات معمول و راه کارهای برون رفت از این خطاهای ادارکی آشنا می‌سازد و تحولات بین‌المللی را از بعدی دیگر که به گفته ایشان نیز نه به طور کلی در روانشناسی و نه در روابط بین‌الملل به آن پرداخته شده است مورد واکاوی قرار می‌دهد. از این رو وی را می‌توان رهبر پیشگام مطالعات روانشناسی سیاست بین‌الملل دانست. به طور کلی می‌توان به موارد مثبت ذیل در این اثر اشاره کرد:

۱. در کنار خاص بودن موضوع و نگاه متفاوت نویسنده به مسائل بین‌المللی، تسلط کامل نویسنده بر موضوع و تز مورد بحث خود (ادراکات و سوءادراکات تصمیم‌گیرندگان) از جمله موارد مثبت کتاب است. اینکه جرویس توانسته به راحتی اندیشه خود و جان کلام خود را به روشنی به مخاطب هدف القاء کند یکی از موارد با اهمیت کتاب است.
۲. از دیگر موارد مثبت می‌توان به اهمیت والای کتاب ادراکات و سوءادراکات و نام دار بودن نویسنده اثر از نظر سنجش و اعتبار علمی در میان آثار سیاست بین‌الملل که دارای اعتبار علمی بالا و برجسته است اشاره کرد. گرایش‌های سیاسی و فکری مؤلف در سطح آکادمیک از نظر علمی یکی از امتیازات نگارنده و اثر است.
۳. اطلاع و بصیرت نویسنده نسبت به تاریخ و وقایع تاریخی زمان خود در ارائه مطالع و مثال‌های تاریخی آن بسیار مهم بوده است. با توجه به خواستگاه زندگی، آموزشی و شغلی نویسنده در آمریکا و با توجه به فضای حاکم بر آن دوره (جنگ سرد) که کتاب حاضر در آن دوران به رشتہ تحریر درآمده است، نویسنده به طور ملموس و عینی شاهد مواردی از جمله تنش میان دو ابر قدرت و ادراکات تصمیم‌گیرندگان آنها نسبت به یکدیگر بوده است و از این رو نویسنده با جنبه‌های حیات سیاسی، اجتماعی و فرهنگی آن زمان در توازنی و تفاهم بوده است که موجب خلق برخی نظریه‌ها از جمله "نظریه بازدارندگی" که در فصل سوم کتاب و همچنین در دیگر آثار وی از جمله روانشناسی و بازدارندگی، تئوری بازدارنگی، بازدارندگی و ادراکات و بازدارندگی در سیاست خارجی آمریکا نیز به بحث در مورد آن می‌پردازد شده است.

۴. در کتاب حاضر نویسنده توانسته است به پرسش اصلی خود که پیامدهای سوءادراکات، خطاهای ادارکی عادی در تصمیم‌گیری‌ها، باورهای ما نسبت به سیاست، تصورتمان نسبت به حالات و تغییرات سایر بازیگران و تصمیم‌گیرندگان اطلاعات خود را چگونه تجزیه و تحلیل می‌کنند، پاسخی مطلوب ارائه دهد و حتی در انتها به ارائه راهکارهایی در خصوص کاهش سوءادراکات معمول ارائه دهد. در واقع جرویس با پاسخی مناسب توانسته سخن طلایی کتاب را به مخاطب منعکس کند.

۵. روش نگارش، انسجام مطالب، نقل قول مستقیم، استدلال و تبیین و مستندات کتاب عنایت خاصی دارد. در مقایسه این اثر نویسنده با دیگر آثار وی در خصوص بحث ادرakan و سوءادراکات وی در کتاب‌های دیگر خود از جمله در کتاب هیپنوتیزم و سوءادراکات، بازدارندگی و ادرakan، و تصورات منطقی در روابط بین‌الملل، مطالبی مطرح کرده است.

البته تمامی این مطالب به طور کلی در آخرین کتاب وی به نام سیاست مداران چگونه فکر می‌کنند؛ روانشناسی سیاست بین‌الملل به صورت کامل آمده است.

در کنار موارد مثبت ذکر شده مواردی را می‌توان در راستای ارتقای اثر ارائه کرد از جمله

۱. در بررسی تحولات بین‌المللی سه دیدگاه ائم از؛ خرد، کلان و خرد- کلان وجود دارد. که در بهترین حالت نوع سوم می‌تواند هم به بررسی نقش تصمیم‌گیرندگان و هم ساختارهای موجود به نگاهی کامل‌تر دسترسی پیدا کند. جرویس با دیدگاهی خردگرایانه و از منظر تصمیم‌گیرندگان و نقش آنها در سیاست بین‌الملل به بررسی تحولات موجود می‌پردازد که در این صورت دیگر موارد تأثیرگذار از جمله ساختارهای موجود در تحولات بین‌المللی مقول مانده و مورد بررسی قرار نمی‌گیرد. به نظر می‌رسد چنانچه نویسنده از حالت سوم یعنی در کنار نقش تصمیم‌گیرندگان به ساختارهای بین‌المللی نیز عنایت داشت برداشت جامع‌تر و نتیجه‌ای مطلوب‌تری در برداشته باشد.

۲. از طرف دیگر رقابت دو قدرت بزرگ و تقسیم‌بندی جهان به بلوک شرق و غرب در برداشت تصمیم‌گیرندگان و افزایش سوءادراکات دو طرف و به الطبع نویسنده‌گان سیاسی آنها از جمله جرویس بی‌تأثیر نبوده است. فضای جنگ سرد و عدم آگاهی از تصمیمات طرف مقابل نیز موجب رشد سوءادراکات در دو طرف شده است که این مسئله در اثر

نویسنده به خوبی ملموس است.

۳. از دیگر مواردی که در این اثر به آن اشاره نشده، نقش رسانه‌ها است. رسانه‌ها مهم‌ترین سهم را در پوشش خبری رخدادها و تأثیرگذاری بر افکار عمومی و شکل‌دهی به ادراکات و حتی افزایش و کاهش سوءادراکات دارند و سیر سیاسی و اجتماعی هر جامعه و حتی جوامع جهانی را به سمت و سوی خاصی هدایت می‌کنند. در نظر گرفتن قدرت و تأثیر رسانه‌ها بدون شک می‌توانست در ارتقای اثر موثر باشد. البته جرویس در کتاب اخیر خود " سیاست مدارن چگونه فکر می‌کنند" در سال ۲۰۱۷ به این موضوع نیز اشاره کرده است و مهم‌ترین نظریات خود را از میان تمام کارهای ارائه شده تا کنون در این کتاب شرح داده است. (Jervis, 2017)

به طور کلی مطالب مطرح شده در این کتاب برای دانشجویان و محققان سیاسی از جمله تصمیم‌گیرندگان سیاست خارجی بسیار با اهمیت است. لذا پیشنهاد می‌شود دانشجویان و استادی حوزه علوم سیاسی و روابط بین‌الملل به مطالعه کتاب ادراکات و سوءادراکات در سیاست بین‌الملل و آخرين اثر وی (سیاست مدارن چگونه فکر می‌کنند) که در آن به بررسی شرایط مختلف در سیاست خارجی و امنیت سیاسی، از جمله تهدید به جنگ ناخواسته، شرح باورهای موجود در بازی دومینو، شکل‌گیری و نقش هویت‌های ملی، درگیری بین سازمان‌های اطلاعاتی و سیاست‌گذاران و ... می‌پردازد مورد مطالعه قرار گیرد.

## دستاوردها

جرویس با دیدگاهی خرد از منظر تصمیم‌گیرندگان سیاست بین‌الملل بر اساس ادراکات و سوءادراکات تصمیم‌گیرندگان دریچه‌ای نوین برای تبیین کنش‌ها و واکنش‌های بازیگران سیاست خارجی ارائه می‌دهد. وی با کنار زدن ابهامات ذهنی و سوالات بی‌پاسخ در زمینه ادراکی سیاست‌مداران آنها را با سوءادراکات معمول و راه کارهای برون رفت از این خطاهای ادارکی آشنا می‌سازد. جرویس به شرح ادراکات تصمیم‌گیرندگان در مورد جهان و دیگر بازیگران بین‌المللی می‌پردازد و بیان می‌کند که چگونه این مسئله می‌تواند